

**《論區行賞》新增步行路線
社區民調說明會**

Sessão de esclarecimento de pesquisa da opinião da comunidade sobre os novos roteiros turísticos adicionais "Sentir Macau passo-a-passo"

Briefing Session on the Community Opinion Poll for "Step Out, Experience Macau's Communities" New Add On Walking Tour Routes

08/05/2014 Version 1

新增步行路線
Novos roteiros turísticos adicionais
New Add On Walking Tour Routes

- 以“區”做概念
Concepção do tema para cada freguesia
Utilizing the Concept of "Parish"
- 只標示主要幹道
Indicar apenas os principais pontos turísticos
Indicate the Main Street
- 並點出周邊特色的推介點
Indicar os pontos turísticos nos pontos de referência
Recommend near-by distinctive spots

新增步行路線
Novos roteiros turísticos adicionais
New Add On Walking Tour Routes

覆蓋堂區 Freguesia

- 花地瑪堂區
Freguesia de Nossa Senhora de Fátima
- 花王堂區
Freguesia de Santo António
- 嘉模堂區
Freguesia de Nossa Senhora do Carmo
- 聖方濟各堂區
Freguesia de São Francisco Xavier

花地瑪堂區
Freguesia de Nossa Senhora de Fátima

1. 關閘 - Arco das Portas do Cerco
2. 花地瑪聖母堂 - Paróquia da Nossa Senhora de Fátima
3. 黑沙環三角花園 - Amigos do Jardim Triângulo
4. 蓮峯廟 - Templo de Lin Fung
5. 澳門林則徐紀念館 - Museu Memorial Lin Zexu de Macau
6. 逸園賽狗場 - Canidromo (Yat Yuen)
7. 牛房倉庫 - Ox Warehouse
8. 提督街市(紅街市) - Mercado Municipal Almirante Lacerda (Mercado Vermelho)
9. 觀音古廟及城隍廟 - Templo Kun lam e Templo Seng Wong
10. 望廈山炮台 - Forte de Mong Há

花王堂區
Freguesia de Santo António

1. 大三巴牌坊 - Ruínas de S. Paulo
2. 舊城牆遺址 - Troço das Antigas Muralhas de Defesa
3. 哪吒廟 - Templo de Na Tcha
4. 大三巴哪吒展覽館 - Sala de Exposições do Templo de Na Tcha
5. 戀愛巷 - Travessa da Paixão
6. 仁慈堂安老院 - Larcia Nossa Senhora da Misericórdia
7. 永福園 - Pátio da Eterna Felicidade (修復中/Remodelação em curso)
8. 何族崇義堂 - Edifício da Associação Hó Sóng - I-Tong (修復中/Remodelação em curso)
9. 聖安多尼教堂 - Igreja de Santo António
10. 白鴿巢公園 - Jardim Camões
11. 東方基金會會址 - Casa Garden
12. 基督教墳場 - Cemitério Protestante
13. 三巴門土地廟 - Templo Tou Tei, localizado na Rua Ribeira do Patane
14. 包公廟及醫靈廟 - Templo de Pao Kong e Templo de I Leng
15. (鐘湖醫院內)孫中山銅像 - Estátua de Bronze do Dr. Sun Yat Sen (no Hospital Kiang Wu)
16. 澳門消防博物館 - Museu dos Bombeiros
17. 蓮溪廟 - Templo do Regato Plangente
18. 嘉路米耶圓形地(三邊燈) - Rotunda de Carlos da Maia
19. 葉挺故居 - Casa de Ye Ting

嘉模堂區
Freguesia de Nossa Senhora do Carmo

1. 氹仔北帝廟 - Templo de Pak Tai
2. 氹仔天后古廟(天后宮) - Templo de Tin Hau
3. 路氹歷史館 - Museu da História da Taipa e Coloane
4. 喜也街 - Rua da Cunha
5. 氹仔觀音堂 - Templo de Kun lam Tong da Taipa (5月8日至7月7日修繕工程) (Obras de remodelação a partir de 08/05 até 07/07)
6. 嘉模會堂 - Auditório do Carmo
7. 嘉模聖母堂 - Igreja de Nª Srª do Carmo
8. 氹仔醫靈廟 - Templo de I Leng da Taipa
9. 龍環葡韻住宅式博物館 - Casas-Museu da Taipa

聖方濟各堂區
Freguesia de São Francisco Xavier

1. 路環碼頭 - Ponte - Cais de Coloane
2. 三聖廟 - Templo de Sam Seng Kong
(5月8日至7月7日修繕工程)
(Obras de remodelação a partir de 08/05 até 07/07)
3. 恩尼斯總統前地 - Largo do Presidente António Ramalho Eanes
4. 聖方濟各聖堂 - Capela de S. Francisco Xavier
5. 路環圖書館 - Biblioteca de Coloane
6. 路環觀音廟 - Templo de Kun lam
7. 天后古廟 - Templo de Tin Hau
8. 譚公廟 - Templo Tam Kung, Marginal de Coloane



謝謝!
Obrigado!
Thank you!

08/05/2014
Version 1

